



# KE701 Telco – Leitungssucher Kit

## KE701 Telco – Cable Finder Kit



**KURTH  
ELECTRONIC**

# KE701: EASYTEST720 / PROBE410



### Telco-Leitungssucher Kit

- Sechs Suchfrequenzen
- Hohe Ausgangsleistung
- Signaleinspeisung auf aktive Telefonlinien
- Findet Kabel auch unter Putz
- Datenport-Test durch Portfinder-Funktion
- Präzise Adernpaaridentifizierung
- Signal LED mit Störsignal Filter
- Taschenlampen-Funktion

### Telco Cable Finder Kit

- Six built-in tones
- High power output
- Tone tracing on active telephone lines
- Cable tracking inside walls
- Data Port test with HUB - Blink
- Precise pair identifying
- Signal strength LED with Noise Filter
- Built-in torch light



### IT-Leitungssucher mit "Data Protection" für die Suche von Kabeln und Adernpaaren. Einsetzbar bei jeder Art von Kabel. Überspannungsgeschützt bis zu 500 V AC/DC

Das Telco-Leitungssucher Kit **EASYTEST720 / PROBE410** ermöglicht jedem Techniker ohne zeitaufwändige Abisolierarbeiten jede Art von Kabel, Adern und Adernpaare in kürzester Zeit berührungslos zu finden. Dabei werden Fehler wie Vertauschungen, Überziehungen, Unterbrechungen und andere Störungen im Kabel erkannt. **EASYTEST720** zeigt auf Adern vorhandene Spannungen an, erkennt die Polarität und lässt sich als Durchgangsprüfer einsetzen. **EASYTEST720 / PROBE410** ist bei allen Arten von Kabeln wie Starkstromkabel, Telefonkabel, Klingelleitungen, Datenkabel aller Klassen, Koax-Kabel, Kabelbäume in Kraftfahrzeugen und vielen anderen einsetzbar.

**EASYTEST720** erzeugt als Suchsignal sechs verschiedene Frequenzen. Wahlweise drei Dauertöne oder drei alternierende Töne. Die Auswahl erfolgt benutzerfreundlich durch Tasten mit LED-Anzeige. Über diese LEDs wird auch die Batterieanzeige und die Auswahl der sechs Suchfrequenzen angezeigt. Jedes Suchsignal kann auch auf spannungsführende Telekommunikationsleitungen eingespeist werden. Das Gerät ist geschützt bis zu 500 Volt Wechselspannung. Alle Anschlusskabel sind mit wirksamen Zugentlastungen versehen. Die kräftigen Krokodilklemmen sind isoliert, der spezielle RJ11-/RJ45-Stecker verfügt über eine Zugentlastung. Das Batteriefach ist getrennt von der Elektronik und zusätzlich mit unverlierbarer Schraube ausgeführt. Mit dem Signal Empfänger **PROBE410** wird das Suchsignal berührungslos bis zu einer Distanz von 1 Meter zum Kabel empfangen. Damit wird die punktgenaue Zuordnung des Kabelverlaufes in dicken Kabelbündeln, in Wänden oder unter Putz, sowie des Adernpaares im Verteiler oder im Bündel ermöglicht. Die **PROBE410** verfügt zusätzlich über eine grüne Signal-LED mit Filterfunktion. Es wird nur das vom EasyTest eingespeiste 1kHz-Signal angezeigt. Dies erleichtert das Finden in lauter Umgebung oder in Verteilern mit störenden Signalen wie z.B. 50 Hz. Die in der **PROBE410** eingebaute weiße LED ermöglicht das Erkennen von Adern und den Farben in dunklen Verteilern. Die stabile, hochhohmige Spitze aus nichtleitendem, kohlefaserverstärktem Kunststoff ist einfach von aussen wechselbar.

### IT-Cable Finder Kit with "Data Protection" for the search of cables and wire pairs. To be used with any type of cable Over voltage protected up to 500 VAC/DC

Without time-consuming stripping the Telco Cable Finder Kit **EASYTEST720 / PROBE410** allows technicians to find any kind of cable, wires and pairs without contact in the shortest possible time. Errors such as permutations, overdrifts, interruptions and other disturbances in the cable are detected. **EASYTEST720** shows existing voltages on the cable, recognizes the polarity and can be used as a continuity tester.

**EASYTEST720 / PROBE410** can be used with all types of cables such as power cables, telephone cables, bell wires, all classes of data cables, coax cable, wire harnesses in motor vehicles and many others.

**EASYTEST720** generates six different search signal frequencies. Optional three continuous tones or three alternating tones. The selection is user-friendly tapping keys with LED control. These LEDs display battery indication and as well selection of one of the six search frequencies.

Each search signal can be fed on live telecommunications lines. The device is protected up to 500 volts AC. All connection cables are provided with effective strain relief. The strong alligator clips are isolated while the special RJ11/RJ45 connector has a strain relief. The battery compartment is separated from the electronics and equipped with a captive screw. The signal receiver **PROBE410** detects the search signal without any contact up to a distance of 0.6 meter. Thus, the precise allocation of the cable path in thick bundles of cables, in walls or flush-mounted, and pair of wires in the distribution or in the bundle is possible. The **PROBE410** also has a green signal LED with filter function. Only with the EASYTEST 1 kHz signal the LED lights up. This makes locating easy in noisy environments or in distribution boxes with interfering signals such as 50 Hz. The built-in white LED allows finding cable and identifying its colors in dark environments. The stable, high-resistive test tip out of non-conductive solid carbon fiber is easily replaceable.

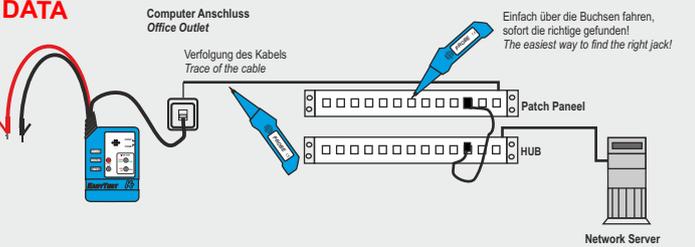


Kurth Electronic GmbH / Mühleweg 11 / D 72800 Eningen u. A. GERMANY / Tel. +49(0)7121 9755 0 / Fax +49(0)7121 9755 56 / info@kurthelectronic.de / www.kurthelectronic.de



 <b>EASYTEST ET720</b>		PROBE410
<b>Gehäuse</b> <i>Housing</i>	Stabiles, schlagfestes und wetterbeständiges ABS-Gehäuse mit Silikon-Betätigungstasten <i>Heavy duty water resistant housing made from ABS, elastomeric silicon rubber push button switches</i>	
<b>Prüfshnüre</b> <i>Test Leads</i>	25 cm Prüfshnüre aus flexiblem PVC mit Krokoklemmen, eine Prüflleitung mit RJ11 Modularstecker, eine Prüflleitung mit RJ45 Stecker <i>25 cm durable wire leads with solid alligator clips, one special long RJ11 and RJ45 modular plug</i>	
<b>Suchfrequenzen</b> <i>Search frequencies</i>	6 Frequenzen wählbar, Genauigk. < ± 1 % (Quartz)    SOLID: 1000, 2600, 577,5 Hz <i>6 frequencies selectable, Accuracy &lt; ± 1 % (Quartz)    ALT: 1000/800, 2600/1900, 577,5 Hz intern.</i>	
<b>Überspannungsschutz</b> <i>Over Voltage Protec.</i>	Bis zu 500 V AC / DC in jeder Betriebsart <i>Up to 500 V AC / DC in any mode</i>	
<b>Leistungsmerkmale</b> <i>Specifications</i>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Durchgangsprüfung mit LED und Ton / <i>Continuity test with LED and sound</i></li> <li>■ Widerstandstest durch Frequenzänderung / <i>Resistance test through frequency change</i></li> <li>■ Low Batt-Anzeige durch blinkende LED / <i>Low Batt indication by flashing LED</i></li> <li>■ Automatische Abschaltung nach 45 Min. / <i>Auto shut off after 45 minutes</i></li> <li>■ Deaktivierung der Abschaltung - Anzeige durch blinkende LED / <i>Auto shut off override</i></li> <li>■ Gerät-Einschaltkontrolle mit LED / <i>Unit ON indication by LED</i></li> <li>■ Anzeige ALTERNierende Freq. mit blinkender LED / <i>Indication of ALTERNating freq. by flashing LED</i></li> <li>■ Anzeige SOLID Frequenz mit stehender LED / <i>Indication of SOLID freq. by steady LED</i></li> <li>■ Zugentlastung der Prüfshnüre / <i>Test leads protected by rubber-strain relief</i></li> <li>■ Goldbeschichtete Kontakte / <i>Gold plated contacts</i></li> <li>■ Getrenntes Batteriefach / <i>Separate battery compartment</i></li> </ul>	
<b>Reichweite</b> <i>Reach</i>	Maximale Kabellänge bis zu 15 km ohne Belastung <i>Trace cable length up to 15 km (no load)</i>	Suchentfernung zum Kabel bis zu 60 cm <i>Trace distance to cable/wire up to 60 cm</i>
<b>Sendeleistung</b> <i>Transmitting power</i>	Hohe Sendeleistung mit 9,2 V Batterie / <i>High power output with 9.2 V battery</i> : 9,0 V SS ohne Last / <i>9.0 V PP no load</i> 10 dBm bei / <i>into 600 Ohm</i> 9 dBm bei / <i>into 100 Ohm</i> 7,5 dBm bei / <i>into 50 Ohm</i> Ton auf kurzgeschlossener Ader bis 250 m / <i>Tone over shorted pair up to 250 m</i>	
<b>Spannungsversorg.</b> <i>Power supply</i>	9 V Alkaline Batterie > 100 Stunden Betriebszeit <i>9 V Battery &gt; 100 hours battery life</i>	
<b>Größe/Gewicht</b> <i>Dimensions/Weight</i>	68 x 96 x 25 mm / 150 g ohne Batterie <i>68 x 96 x 25 mm / 150 g without battery</i>	220 x 40/34 x 25 mm / 80 g ohne Batterie <i>220 x 40/34 x 25 mm / 80 g without battery</i>

### DATA



**Computer Anschluss**  
*Office Outlet*

Einfach über die Buchsen fahren, sofort die richtige gefunden!  
*The easiest way to find the right jack!*

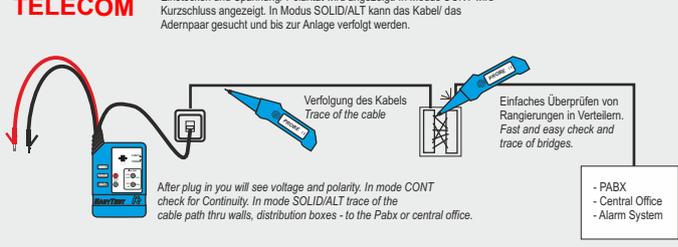
Verfolgung des Kabels  
*Trace of the cable*

Patch Panel

HUB

Network Server

### TELECOM



Einstecken und Spannung/ Polarität wird angezeigt. In Modus CONT wird Kurzschluss angezeigt. In Modus SOLID/ALT kann das Kabel/ das Adernpaar gesucht und bis zur Anlage verfolgt werden.

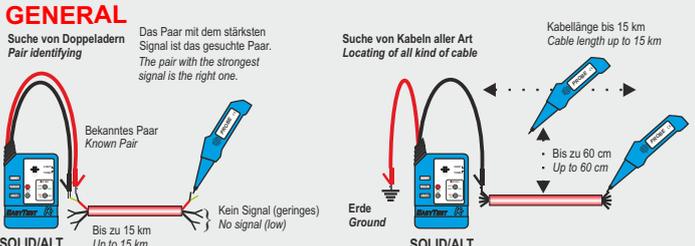
Verfolgung des Kabels  
*Trace of the cable*

Einfaches Überprüfen von Rangierungen in Verteilern.  
*Fast and easy check and trace of bridges.*

- PABX
- Central Office
- Alarm System

After plug in you will see voltage and polarity. In mode CONT check for Continuity. In mode SOLID/ALT trace of the cable path thru walls, distribution boxes - to the Pabx or central office.

### GENERAL



**Suche von Doppeladern**  
*Pair identifying*

Das Paar mit dem stärksten Signal ist das gesuchte Paar.  
*The pair with the strongest signal is the right one.*

Bekanntes Paar  
*Known Pair*

Kein Signal (geringes)  
*No signal (low)*

Bis zu 15 km  
*Up to 15 km*

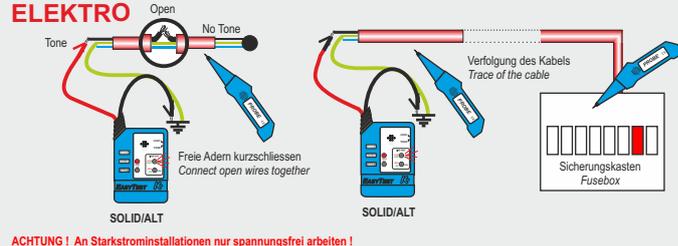
**Suche von Kabeln aller Art**  
*Locating of all kind of cable*

Kabellänge bis 15 km  
*Cable length up to 15 km*

- Bis zu 60 cm
- Up to 60 cm

Erde  
*Ground*

### ELEKTRO



Open

Tone

No Tone

Freie Adern kurzschliessen  
*Connect open wires together*

SOLID/ALT

SOLID/ALT

Verfolgung des Kabels  
*Trace of the cable*

Sicherungskasten  
*Fusebox*

**ACHTUNG!** An Starkstrominstallationen nur spannungsfrei arbeiten!  
**CAUTION!** Working on High Voltage installations only mains free!

Barcode	Type	Artikelbezeichnung / Description
0.49567	KE701	Leitungssucher Kit bestehend aus EASYTEST720 und PROBE410 mit Schutztasche / <i>Cable Trace Kit consisting of EASYTEST720 and PROBE410 with pouch</i>
0.49600	Ohrhörer <i>Earsset</i>	Ohrhörer für Probe (Zubehör für laute Umgebungen) <i>Earsset for PROBE (accessories for noisy environments)</i>
0.49700	Modular Breakout Adapter	Modularadapter 6-/8-polig <i>Breakout adapter 6-/8-pole</i>

Ihr Händler / *Your Dealer*